

**SCHAEFFLER**

Kontakt: Telefon 09132 82-0 Fax 09132 82-4950 Telefax 09132 82-4950

GETRAG S.p.A.
V Del Ciclamini 4IT-70026 Modugno
BAEX
Bolla Consegna / Lieferschein

26940

No. Bolle 34508217	No. Bolle 49256935	Controllato 2018-09-25
Controllato 024466	Controllato 91000733	Controllato 1
Controllato SP/HMK-PK	Controllato T.M.A. T.M.A.	

Indirizzo / Adresse

GETRAG S.p.A.
Stab 100
V Del Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

Controllato / Kontrolliert

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

Controllato / Kontrolliert

Controllato / Kontrolliert

EXW

NÜRNBERG

No. Bolle / Nr. Bolle	No. Bolle / Nr. Bolle	No. Bolle / Nr. Bolle	No. Bolle / Nr. Bolle	No. Bolle / Nr. Bolle
VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU				
***** Numero d'ordine 0083392				
Bolla 34508217				
Magazzino 73/5061				
N. ordine cliente 550002714015				
Vostro riferimento 413				
Dati supplementari 20110511				
0010 Nr-art-clie 9009055275				
056-710-089 E-562408.K/0-7#W				
Paese origine GERMANIA				
Charge 0031455506	di cui	1872#	961556823	002
Charge 0031455506	di cui	1872#	961557242	001
Charge 0031455506	di cui	1872#	961557566	003
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):				
3 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz, Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38				
3 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X160, schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, SI				
24 KLT P-14-C0328 RAL 7001 silber grau- 400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90				
936 Verpackungshlse P-42-BR2-225X 46X43,5-39-A 45.5X43,5X225, Polyethylen, 20-42-91-90				
Lista pacchi per spediz.:				
Nrspez/Index Kollid	Pescol.	tara	Nr.espresso	
MW PAL 805 X 606 X 720 mm				
49256935-001 961557242	102,5	40,2	340476439615572422	
49256935-002 961556823	102,5	40,2	340476439615568234	
49256935-003 961557566	102,5	40,2	340476439615575669	
Somma per spediz. 49256935 3 colli	307,5	120,6	1,055 m3	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata 5616
Quantità effettiva:
Tipo imballaggio:
Quantità imballi: 3
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
Data controllo: 29.09.18
Firma: 180203287
5008616552
5616 180203928

Descriz. clienti

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

Indirizzo / Adresse

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 HerzogenaurachTel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:41



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-008425 vom 25.09.2018



18-008425

Ludwigsburg, 25.09.2018
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).			
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 28.09.2018 Zeit / Temps			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 25.09.2018 Zeit / Temps			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	34452559-34483613	2	COLLI	Getriebeteile	9.017	
2	34492478-34496604	16	COLLI			
3	34504179	1	COLLI			
4	34504195	2	COLLI			
5	34504212	4	COLLI			
6	34504256	5	COLLI			
7	34504273	2	COLLI			
8	34504337	2	COLLI			
9	34504372	3	COLLI			
10	34504383	3	COLLI			
11	34504392	4	COLLI			
12	34504402	4	COLLI			
13	34504415	4	COLLI			
14	34504423	3	COLLI			
15	34504474	6	COLLI			
16	34508217	3	COLLI			
Summe: Total:		64,00	COLLI	9.017,00		
16 Anweisungen des Absenders			17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger			21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Via dei Ciclamini, Inc. 70026 Modugno (BA) 28 SET 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
19 Kfz	Amfliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604